

Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
		M	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandörans namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums
AEChood	52,9	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiforbrug	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
EEC	A		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatähyydenluokkia	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDEhood	29,2		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEC	A		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
LEhood	73	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Бельсннngseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
LEC	A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Бельсннngseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
GFEhood	55,1	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taasku filtreerimise tõhusus
GFEC	E		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklass	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusasteen luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taasku filtreerimise tõhususe klase
Qmin			Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de aire na regulação de velocidade mínima	Lufflöde vid minnähastighet	Lufflöde vid minnähastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiirusele	Minimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmax			Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de aire na regulação de velocidade máxima	Lufflöde vid maxinhastighet	Lufflöde vid maxinhastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiirusele	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qboost			Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei hoogste intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensiva	Flujo de aire de velocidade intensa	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kihydytyllä nopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiirusele	Paleinātais gaisa plūsmas ātrums	
SPEmin			Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsmissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minnähastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho miniminopeudella	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon mininukiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā	
SPEmax			Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsmissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maxinhastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā	
SPEboost			Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsmissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Polónia sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho nopeudella	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā	
P0			Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbruk i avsläkt läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Энергопотреблeние в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
Ps			Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistila	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
F	0,9		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavete vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014	
Qbep	368,0	m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Tijdstoenamecoëfficiënt	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Tidskningsfaktor	Tidsfaktor	Ajan korotuskerrin	Кoэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors	
EElhood	51,7		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Endice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhususeindeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss	
Qmax	670,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdaet bij het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde der punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftström i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Wbep	156,0	W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck der punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirä parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmēritais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Qmax			flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsmas	
Wbep			Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Polónia eléctrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt der punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parimaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt	Подана электрoэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektri võimsusisend parima tõhususe punktis	Izmēritā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā
WL			Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung der Leuchtanlage	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt till belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda	
Emidtle			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Leuchtdichte des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kottan	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornyt	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmise valgustusevõimsuse pildipladil	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas	
Lwa			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsvoimsniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivitv vid maxinställning	Lydeeffektivitet ved højest indstilling	Ääniteho suurimalla asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimisel seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie augstākajām uzstādījumiem	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEEPAHRUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSELS PARA POPULAR ENERGIA	RÅD FÖR ENERGIBESPARING	RÅD FOR ENERGIBESPARING	ENERGIASAASTONOJUVUJA	TIPS TIL ENERGIBESPARELSE	REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI OTTRETÖBRENENIJA	REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI OTTRETÖBRENENIJA	ENERGIASAASTUNÕU ANDEN	PADOMI ENERGIAS TAUPĪŠANAI		
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina.	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor.	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario.	2) Use the highest intensity only when strictly necessary.	2) Usar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	2) Gebruik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	2) Gebruik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	2) Usar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	2) Usar a velocidade da câmara só quando estritamente necessário.	2) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	2) Käytä suurinta intensiivisäätelyä vain silloin kun se on ehdottomasti tarpeen.	2) Käytä suurinta intensiivisäätelyä vain silloin kun se on ehdottomasti tarpeen.	2) Käytetään suurinta intensiivisäätelyä vain silloin kun se on ehdottomasti tarpeen.	2) Kasutatakse intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.	2) Kasutatakse intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.	
2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario.	2) Use the highest intensity only when strictly necessary.	2) N'utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire.	3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore d'acqua.	3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary.	3) Aumentar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	3) Aumentar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	3) Aumentar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	3) Aumentar la velocidad de la hotte solo cuando estrictamente necesario.	3) Aumentar a velocidade da câmara quando a quantidade de vapor de água requerir.	3) Öka köksfläktens hastighet endast när det är absolut nödvändigt.	3) Öka köksfläktens hastighet endast när det är absolut nödvändigt.	3) Öka köksfläktens hastighet endast när det är absolut nödvändigt.	3) Põhjustatud kiirust suurendatakse ainult juhul, kui see on vajalik.	3) Põhjustatud kiirust suurendatakse ainult juhul, kui see on vajalik.		
3) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	3) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	3) Maintenir propre le filtre à la hotte ou les filtres de la hotte pour optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	4) Verleiden de FET- und Geruchsstilierung optimiert wird.	4) Clean the range hood filter (s) to optimize grease and odor efficiency.	4) Evitar que el FET y el olor de la hotte se vea afectados por la contaminación.	4) Houd het filter de FET en de reuk van de afzuigkap schoon om de vetfilterings- en geruchstillerende werking te optimaliseren.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Manter rent og rene for at optimere fett- og luktfilterens effektivitet.	4) Hold kjoekflaektens filter rent for at optimere fett- og luktfilterens effektivitet.	4) Hold kjoekflaektens filter rent for at optimere deres funktion.	4) Hold kjoekflaektens filter rent for at optimere deres funktion.	4) Hold kjoekflaektens filter rent for at optimere deres funktion.	4) Hoidke pildikuumi filtrid rasva ja lõhna eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks puhastena.	4) Hoidke pildikuumi filtrid rasva ja lõhna eemaldamiseks tõhususe optimeerimiseks puhastena.		
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvnieki: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvnieki: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvnieki: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvnieki: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost' / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Энергията ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FABER	Додаткова технічна інформація про версію з'явилася 6/5/2014	Gaminio mikrokortelės informacija pagal 6/5/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skort nru 6/5/2014	A 6/5/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 6/5/2014	Informácie na liste výrobku podľa 6/5/2014	Informali de pe fişa produsului conform cu norma 6/5/2014	Informacje na kartce produktu według 6/5/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 6/5/2014	Informacije o posklakovanim listu izdelka v skladu s 6/5/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 6/5/2014	Urün listi bilgil, 6/5/2014'ın göre	Информация за картата на продукта, съгласно 6/5/2014	Информација о производу, према 6/5/2014	Bilece7 TArge de réir Uimh. 6/5/2014	
M	305.0615.688 P2106	Назва постачальника	Tiekėjo pavadinimas	Isem il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Nazwa dostawcy	Ime dobavljača	Tedarikçi adı	Име на доставчиак	Назив добављача	Ainm an tsoláiríth	
AEChood	52,9	kWh/a	Щорічне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Rövid energiateremtőspotfolyás	Roční energetická spotřeba	Roční energetická spotřeba	Roční energetická spotřeba	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња енергије	Ídó Fuinnimh in aghaidh na Bílana
ECC	A		Клас енергоефективності	Enerģijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-efiċjenza enerġetika	Energhiatékonyasági besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Enjeri Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Ainm Éifeachtúlachta Fuinnimh	
FDEhood	29,2		Гідродинамічна ефективність	Skyėbio dinaminis efektyvumas	Il-klassi tal-efiċjenza fluwidodinamika	Áramlásdinamikai hatékonyság	Třída fluidní dynamické účinnosti	Třída hydrodynamické účinnosti	Clasă de eficiență fluvidinamică	Klasa wydajności fluwidynamicznej	Razred učinkovitosti predotčne dinamike	Razred učinkovitosti predotčne dinamike	Enjeri Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Ainm Éifeachtúlachta Dinimice Sreabhair	
FDEC	A		Ефективність освітлення	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasjave	Svetlina učinkovitost	Avyrdinamia Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветляване	Ainm Éifeachtúlachta Solais	
LEhood	73	lux/Wat	Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassijiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Απόδοσή φωτισμού	Yag Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Ефективност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирање мазти	Ainm Éifeachtúlachta um Scagairí Gréisea	
LEC	A		Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassijiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Απόδοσή φωτισμού	Yag Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Ефективност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирање мазти	Ainm Éifeachtúlachta um Scagairí Gréisea	
GFEhood	55,1	%	Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-Effiċjenza tal-Grassijiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrovania tuků	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Απόδοσή φωτισμού	Yag Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Ефективност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирање мазти	Ainm Éifeachtúlachta um Scagairí Gréisea	
GFC	E		Поток повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretek z najmanjšo hitrostjo	Minimum hızda hava akışı	Вздушний потік при мінімальній швидкості	Протоу въздуха при минималној брзини	Aersheabhaidh Iosta le gnáthúsáid	
Qmin	280	m3/h	Поток повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretek z največjo hitrostjo	Maximum hızda hava akışı	Вздушний потік при максимальній швидкості	Протоу въздуха при максималној брзини	Aersheabhaidh Uasta le gnáthúsáid	
Qmax	570	m3/h	Поток повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didžiausiam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Mi-Moderna Intenziva waqt ta' qawwa	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prietok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretek pri intenzivni hitrosti	Yogun hızda hava akışı	Вздушний потік при підвищеній швидкості	Протоу въздуха при підвищеној брзини	Aersheabhaidh ag an dianúsáid	
Qboost	670	m3/h	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мін. циклом	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-veločità minima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zwięzku przy prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Minimum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мін. циклом	Акустична енергія в атмосфері при мінімальній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Iosta	
SPEmin	53	dbA	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. циклом	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-veločità massima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Maximum hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. циклом	Акустична енергія в атмосфері при максимальній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Uasta	
SPEmax	68	dbA	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час переходу	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-veločità massima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zwięzku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Yogun hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час переходу	Акустична енергія в атмосфері при підвищеній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Treithe	
SPEboost	70	dbA	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час переходу	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-veločità massima	Lövegőhő mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisia de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zwięzku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Yogun hızda havadaki akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час переходу	Акустична енергія в атмосфері при підвищеній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Treithe	
P0	0,49	Watt	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Mitli	Áramfogyasztás off (ki) üzemmódban	Spotřeba proudů při režimu off	Spotřeba proudů při režimu standby	Consum de curent în modul oprit	Zužycie prądu v trybie wyłączonym	Potrójnjenje električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopa	Kapalı modda Güç Tüketimi	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Консумация на енергия в изключено състояние	Iđú cumhachta agus 6 sa mhóid míchta	
Ps		Watt	Енергоспоживання в режимі очікування	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Stenrija	Áramfogyasztás standby (készenlet) üzemmódban	Spotřeba proudů při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostnom režime	Consum de curent în modul standby	Zužycie prądu v trybie gotowości	Potrójnjenje električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Bekleme modunda Güç Tüketimi	Енергоспоживання в режимі очікування	Консумация на енергия в режим на готовност	Iđú cumhachta agus 6 sa mhóid míchta	
F	0,9		Додаткова інформація згідно з 6/6/2014	Papildoma informacija pagal 6/6/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 6/6/2014	További információk a 6/6/2014 szerinti	Doplnkové informace v souladu s normou 6/6/2014	Doplnkové informace podľa 6/6/2014	Informații suplimentare conform cu norma 6/6/2014	Informacje dodatkowe według 6/6/2014	Dodatne informacije prema 6/6/2014	Dodatne informacije v skladu s 6/6/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 6/6/2014	6/6/2014'ın göre ilave bilgi	Додаттвительна информация съгласно 6/6/2014	Faisnéis Breithe de réir Uimh. 6/6/2014	
EElhood	51,7		Коефіцієнт збереження часу	Laiko padidėjimo koeficientas	Fattur tal- zieda fil-in	Iđónvélés együttható	Koefficient nárústu v čase	Koefficient zberenia v čase	Indeks efekтивности energeticznej	Indeks efekтивности energeticznej	Indeks efekтивности energeticznej	Indeks energetske učinkovitosti	Enjeri Verimliliği İndeksi	Индекс енергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Factóir méadaithe ama poibh	
Pbeep	445	Pa	Индекс энергоэффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġetika	Energhiatékonyasági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks energetickej účinnosti	Indeks efekтивности energeticznej	Indeks efekтивности energeticznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Enjeri Verimliliği İndeksi	Индекс энергоэффективности	Индекс енергетске ефикасности	Factóir méadaithe ama poibh	
Qmax	670,0	m3/h	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Įsmatuotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ir-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu merany v bode najvejšej účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Enjeri Verimliliği İndeksi	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Мерени притисак ваздуха у тачки нај-високај ефикасности	Ráta aersreada toimhaige ar a bpointe éifeachtúla is fear	
Wbep	156,0	W	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu merany v bode najvejšej účinnosti	Présione de aer măsurată în punctul de eficiență optimă	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Enjeri Verimliliği İndeksi	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Мерени притисак ваздуха у тачки нај-високај ефикасности	Ráta aerbhu toimhaige ar a bpointe éifeachtúla is fear	
WL	2,2	W	Максимальный расход воздуха	Maksimalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximálny tok vzduchu	flux de aer max im	Maksymalny przepływ powietrza	maksimalni protok zraka	največji zračni pretek	Enjeri Verimliliği İndeksi	Максимальный расход воздуха	максимален въздушен поток	Aersheabhaidh uasta	
Wber		lux	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Įsmatuotas elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija elektrika mkeġja fil-punt tal-efiċjenza massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický príkon merany v bodě největší účinnosti	Elektrický príkon merany v bode najvejšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti	Enjeri Verimliliği İndeksi	Вимірний тиск повітря в потік макс. ККД	Мерени електрична енергія в атмосфері при підвищеній швидкості	Inchur cumhachta leictirí toimhaige ar a bpointe éifeachtúla is fear	
WL		lux	Номинальная мощность системы освещения	Nominali apšvietimo sistemos galia	Il-qawwa nominali tas-sistema tal-tidwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominálny výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustava osvajelja	Nazivna moč sistema osvajelja	Enjeri Verimliliği İndeksi	Номинальная мощность системы освещения	Номинална мощност на осветелвателната система	Cumhacht airimhail an chórais soláithe	
Emidde		lux	Средний уровень освещенности на поверхности плиты	Vidutinis virykės lygis paviršiume ir apšvietimo sistemos	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-tidwli fuq il-wieq tal-grassijiet	A világítási rendszer átlagvilágítási a főlapon	Průměrné osvětlení systému osvětlení na povrchu desky	Priemerné osvetlenie systému osvetlenia na povrchu desky	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe suprafața	Srednie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Prosjecno osvajeljenje sistema osvajelja na površini za kuhanje	Prosjecno osvajeljenje sistema osvajelja na površini za kuhanje	Enjeri Verimliliği İndeksi	Средний уровень освещенности на поверхности плиты	Средно осветляване на осветелвателна системна върху повърхността за готвене	Mediosolis an chórais soláithe ar an droimhla coccairetha	
Lwa		lux	Равенство акустичного шума при найвысшей скорости	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijiet Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fi-veločità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximální nastavení	Hladina akustického výkonu při maximálnom nastavení	Nivel de putere sonoră la setarea maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym poziomie	Ravnost zvučne snage na maksimalnoj postavci	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Enjeri Verimliliği İndeksi	Равенство акустичного шума при найвысшей скорости	Ниво звучне снаге при нај-високој настройци	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Uasta	
ПОРЯДИ ЗНАЧЕННЯ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕННЯ			ПОРЯДИ ЗНАЧЕННЯ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕННЯ	ENERGIJOS TAUPYMO PATARIMAI	SUGGERIMĀNI GHAL UŻU KORRETT SABIEX	ENERGIATAKARÉKOSSÁGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	ODPORUČENIA NA ÚSPORU ENERĢIE	RECOMANDĂRI PENTRU REDUCEREA CONSUMULUI DE ENERĢIE	ZALECENIA DOTYCZĄCE Oszczędności Energii	SAVJETI ZA ENERGETSKU KONVUSINDAKI	PRIPOROČILA ZA VARNÉVANJE ENERĢIJE	ΕΝΕΡΓΙΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΙΣΗ ΚΟΝΤΡΟΛΗ ΤΗΣ ΠΡΟΤΕΡΑΙΟΤΗΤΑΣ	ENERJEDİN TASARRUF KONSEYLERİ	СЪВЕТИ ЗА ИКОНОМНО НА ЕНЕРГИЈА	SAVJETI ZA ŠTEDNJE ENERĢIJE	MOLTAI LE HAGAHDH ÚSAID CHEART D'FHOHN AIR AN GCOMHSHAO A LAGHDU:
			1) На початку приготовления уменьшите температуру на минимальный уровень, чтобы сократить время за приготовления заготовки. 2) Включите вентилятор, чтобы уменьшить влажность в духовке. 3) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 4) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 5) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 6) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 7) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 8) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 9) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 10) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 11) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 12) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 13) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 14) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 15) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 16) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 17) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 18) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 19) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 20) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 21) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 22) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 23) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 24) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 25) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 26) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 27) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 28) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 29) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 30) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 31) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 32) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 33) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 34) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 35) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 36) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 37) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 38) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 39) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 40) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 41) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 42) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 43) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 44) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 45) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 46) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 47) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 48) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 49) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 50) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 51) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 52) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 53) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 54) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 55) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 56) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 57) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 58) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 59) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 60) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 61) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 62) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 63) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 64) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 65) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 66) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 67) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 68) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 69) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 70) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 71) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 72) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 73) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 74) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 75) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 76) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 77) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 78) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 79) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 80) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 81) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 82) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 83) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 84) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 85) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 86) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 87) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 88) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 89) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 90) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 91) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 92) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 93) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 94) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 95) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 96) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 97) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 98) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 99) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 100) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 101) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 102) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 103) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 104) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 105) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 106) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 107) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 108) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 109) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 110) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 111) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 112) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 113) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 114) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 115) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 116) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 117) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 118) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 119) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 120) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 121) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 122) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 123) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 124) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 125) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 126) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 127) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 128) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 129) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 130) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 131) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 132) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 133) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 134) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 135) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 136) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 137) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 138) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 139) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 140) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 141) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 142) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 143) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 144) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 145) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 146) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 147) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 148) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 149) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 150) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 151) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 152) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 153) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 154) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 155) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 156) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 157) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 158) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 159) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 160) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 161) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 162) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 163) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 164) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 165) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 166) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 167) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 168) Проверьте температуру, чтобы избежать пережаривания хлеба. 169) Проверьте температуру, чтобы избежать пережарив														